



**ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ**

Distr.  
GENERAL

A/HRC/WG.6/6/PRK/2  
18 September 2009

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

**СОВЕТ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА**

Рабочая группа по универсальному периодическому обзору

Шестая сессия

Женева, 30 ноября - 11 декабря 2009 года

**ПОДБОРКА, ПОДГОТОВЛЕННАЯ УПРАВЛЕНИЕМ ВЕРХОВНОГО  
КОМИССАРА ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА В СООТВЕТСТВИИ  
С ПУНКТОМ 15 В) ПРИЛОЖЕНИЯ К РЕЗОЛЮЦИИ 5/1  
СОВЕТА ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА**

**Корейская Народно-Демократическая Республика**

Настоящий доклад представляет собой подборку информации, содержащейся в докладах договорных органов, специальных процедур, включая замечания и комментарии соответствующего государства, и в других соответствующих официальных документах Организации Объединенных Наций. Он не содержит никаких мнений, суждений или соображений со стороны Управления Верховного комиссара по правам человека (УВКПЧ) кроме тех, которые приводятся в открытых докладах, выпущенных УВКПЧ. Он соответствует структуре общих руководящих принципов, принятых Советом по правам человека. Включенная в него информация обязательно сопровождается ссылками. Поскольку периодичность обзора для первого цикла составляет четыре года, большинство документов, используемых в качестве справочных материалов, изданы после 1 января 2004 года. В отсутствие новой информации учитывались самые последние из имеющихся докладов и документов, если они не устарели. Поскольку настоящий документ представляет собой только подборку информации, содержащейся в официальных документах Организации Объединенных Наций, неполный объем данных или недостаточно тщательное рассмотрение конкретных вопросов могут объясняться нератификацией того или иного договора и/или низким уровнем взаимодействия или сотрудничества с международными правозащитными механизмами.

## I. ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ И РАМОЧНАЯ ОСНОВА

### A. Объем международных обязательств<sup>1</sup>

<i>Основные универсальные договоры по правам человека<sup>2</sup></i>	<i>Дата ратификации, присоединения или правопреемства</i>	<i>Заявления/ оговорки</i>	<i>Признание конкретной компетенции договорных органов</i>
МПЭСКП	14 сентября 1981 года	Нет	
МПГПП	14 сентября 1981 года	Уведомление о выходе <sup>3</sup>	Межгосударственные жалобы (статья 41): Да
КЛДЖ	27 февраля 2001 года	Да (статья 2 f), статья 9.2, статья 29.1) <sup>4</sup>	
КПР	23 февраля 2000 года	Нет	

*Основные договоры, участником которых Корейская Народно-Демократическая Республика не является:* ФП-МПЭСКП<sup>5</sup>, КЛРД, МПГПП-ФП1, МПГПП-ФП2, ФП-КЛДЖ, КПП, ФП-КПП, КПР-ФП-ВК, КПР-ФП-ТД, МКПТМ, КПИ, КПИ-ФП, КНИ

<i>Другие основные соответствующие международные договоры</i>	<i>Ратификация, присоединение или правопреемство</i>
Конвенция о предупреждении преступления геноцида и наказании за него	Да
Римский статут Международного уголовного суда	Нет
Палермский протокол <sup>6</sup>	Нет
Беженцы и апатриды <sup>7</sup>	Нет
Женевские конвенции от 12 августа 1949 года и дополнительные протоколы к ним <sup>8</sup>	Да, за исключением ФП II и III
Основные конвенции МОТ <sup>9</sup>	Нет
Конвенция ЮНЕСКО о борьбе с дискриминацией в области образования	Нет

1. В 2009 году и в 2005 году соответственно Комитет по правам ребенка (КПР) и Комитет по ликвидации дискриминации в отношении женщин (КЛДЖ) призвали Корейскую Народно-Демократическую Республику рассмотреть возможность ратификации Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания и Факультативный протокол к ней<sup>10</sup>. КЛДЖ, как и Комитет по экономическим, социальным и культурным правам в (КЭСКП) в 2003 году<sup>11</sup>, также призвал ее рассмотреть возможность ратификации Международной конвенции о ликвидации всех форм расовой дискриминации и ратифицировать Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей<sup>12</sup>.

2. КПП рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике ратифицировать факультативные протоколы к Конвенции, касающиеся торговли детьми, детской проституции и детской порнографии и участия детей в вооруженных конфликтах<sup>13</sup>. КЛДЖ призвал государство ратифицировать Факультативный протокол к Конвенции<sup>14</sup>.

3. КПП, как и КЭСКП в 2003 году<sup>15</sup>, рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике рассмотреть возможность вступления в Международную организацию труда (МОТ), с тем чтобы ратифицировать Конвенцию о наихудших формах детского труда (№ 182) и Конвенцию о минимальном возрасте для приема на работу (№ 138)<sup>16</sup>, а также рассмотреть возможность ратификации Протокола Организации Объединенных Наций о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее<sup>17</sup>.

#### **В. Конституционная и законодательная основа**

4. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике (далее именуемый "Специальным докладчиком") указал, что были проведены определенные законодательные реформы, с тем чтобы национальные стандарты в области безопасности в большей мере отвечали международным стандартам<sup>18</sup>. В докладе Генеральной Ассамблеи за 2008 год Генеральный секретарь призвал правительство обеспечить явные признаки проведения внутренней правовой реформы для выполнения своих договорных обязательств и соблюдения международных стандартов<sup>19</sup>.

5. В докладе ЮНИСЕФ за 2006 год отмечалось, что в 2003 году был принят закон о защите инвалидов с целью обеспечения равного доступа инвалидов к общественным местам, транспорту и службе общественных услуг<sup>20</sup>.

#### **С. Институциональная и правозащитная структура**

6. По состоянию на 10 июля 2009 года Корейская Народно-Демократическая Республика не имела национального правозащитного учреждения, аккредитованного Международным координационным комитетом национальных учреждений по поощрению и защите прав человека (МКК)<sup>21</sup>.

7. КЛДЖ выразил обеспокоенность по поводу того, что национальный механизм может не иметь достаточного статуса, полномочий в плане принятия решений или финансовых и людских ресурсов для эффективного содействия улучшению положения женщин и обеспечению равенства полов<sup>22</sup>.

## D. Меры в области политики

8. Специальный докладчик заявил, что защита прав человека требует, среди прочего, законов, политики и программ, проводимых на основе международных стандартов<sup>23</sup>. Он рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике соблюдать свои международные обязательства, перенаправить средства военного бюджета в сектор развития человеческого потенциала и перераспределить национальные ресурсы на цели защиты прав человека и укрепления личной безопасности<sup>24</sup>.

9. Отмечая представленную Корейской Народно-Демократической Республикой информацию об увеличении бюджетных ассигнований секторам здравоохранения и образования, КПП вместе с тем отметил, что они являются недостаточными для достижения предусмотренных в Декларации тысячелетия целей развития в области охраны здоровья и образования детей<sup>25</sup>.

10. КЛДЖ рекомендовал разработать всеобъемлющий и скоординированный план действий по содействию гендерному равенству и обеспечению актуализации гендерной проблематики на всех уровнях<sup>26</sup>.

11. В 2005 году Корейская Народно-Демократическая Республика приняла План действий (2005-2009 годы) по реализации Всемирной программы образования в области прав человека, ориентированный на национальную систему школьного образования<sup>27</sup>.

## II. ПООЩРЕНИЕ И ЗАЩИТА ПРАВ ЧЕЛОВЕКА НА МЕСТАХ

### A. Сотрудничество с правозащитными механизмами

#### 1. Сотрудничество с договорными органами

<i>Договорной орган<sup>28</sup></i>	<i>Последний представленный и рассмотренный доклад</i>	<i>Последние заключительные замечания</i>	<i>Информация о последующих мерах</i>	<i>Положение с представлением докладов</i>
КЭСКИП	2002 год	28 ноября 2003 года		Третий доклад просрочен с 2008 года.
КПЧ	2000 год	26 июля 2001 года	30 июля 2002 года	Третий доклад просрочен с 2004 года.
КЛДЖ	2002 год	18 июля 2005 года		Второй доклад просрочен с 2008 года.
КПП	2007 год	29 января 2009 года		Пятый доклад подлежит представлению в 2012 году.

12. Специальный докладчик рекомендовал выполнять договоры по правам человека, участницей которых является Корейская Народно-Демократическая Республика, в дополнение к присоединению ко всему комплексу правозащитных актов и выполнению содержащихся в них положений и выделять адекватные ресурсы на цели обеспечения их реализации<sup>29</sup>. Он также рекомендовал приглашать различные правозащитные наблюдательные органы, созданные на основании четырех договоров, посещать страну<sup>30</sup>.

## 2. Сотрудничество со специальными процедурами

<i>Наличие постоянного приглашения</i>	Нет
<i>Последние поездки или доклады о миссиях</i>	-
<i>Поездки, по которым достигнуто принципиальное согласие</i>	-
<i>Запрошенные, но еще не согласованные поездки</i>	Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике обращался с просьбой о посещении в 2004, 2005, 2006, 2007 и 2009 годах. Специальный докладчик по вопросу о праве на питание обращался с просьбой о посещении в 2003 и 2009 годах.
<i>Содействие/сотрудничество в ходе миссий</i>	-
<i>Последующие меры в связи с поездками</i>	-
<i>Ответы на письма, содержащие утверждения, и призывы к незамедлительным действиям</i>	За рассматриваемый период было направлено 11 сообщений в отношении определенных групп и одной женщины. Правительство ответило на 4 сообщения, что составляет 36% от полученных сообщений.
<i>Ответы на тематические вопросники<sup>31</sup></i>	КНДР не ответила ни на один из 15 вопросников, направленных мандатариями специальных процедур за рассматриваемый период <sup>32</sup> , в установленные сроки.

13. В 2009 году Совет по правам человека продлил мандат Специального докладчика на один год<sup>33</sup>. К настоящему времени Корейская Народно-Демократическая Республика не удовлетворила просьбы о посещении страны, направленные Специальным докладчиком<sup>34</sup>. Генеральный секретарь настоятельно призвал правительство предоставить доступ Специальному докладчику и другим специальным процедурам для получения информации о положении в области прав человека из первых рук в рамках его сотрудничества с Советом по правам человека<sup>35</sup>.

### **3. Сотрудничество с Управлением Верховного комиссара по правам человека**

14. Генеральный секретарь отметил, что УВКПЧ не смогло привлечь правительство Корейской Народно-Демократической Республикой к налаживанию содержательного диалога по вопросу о положении в области прав человека в стране. Верховный комиссар по правам человека будет продолжать работать в контакте с другими учреждениями Организации Объединенных Наций в целях активизации поощрения и защиты прав человека всех граждан этой страны<sup>36</sup>. Предложения об оказании технической помощи, направленные Верховным комиссаром по правам человека, были отклонены правительством<sup>37</sup>. Генеральный секретарь подчеркнул независимую роль УВКПЧ и призвал КНДР позитивно рассмотреть его предложение о техническом сотрудничестве<sup>38</sup>.

## **В. Осуществление международных обязательств в области прав человека с учетом применимых норм международного гуманитарного права**

### **1. Равенство и недискриминация**

15. Специальный докладчик заявил, что власти делят население, хотя и не столь прямо, как в прошлом, на три группы: элиту, средний слой и тех, кого считают враждебно настроенными по отношению к режиму<sup>39</sup>. Он указал на серьезное различие между доступом элиты к продовольствию и другим предметам первой необходимости и доступом основного населения к жизненно необходимым ресурсам. Наиболее очевидно это различие проявляется в доступе к продовольствию<sup>40</sup>. Женщины, не принадлежащие к элите, зачастую оказываются в неблагоприятном положении с точки зрения их доступа к продуктам питания и другим предметам первой необходимости, а лица, рассматриваемые в качестве врагов режима, подвергаются преследованиям и социальному отчуждению<sup>41</sup>.

16. КЛДЖ с обеспокоенностью отметил сохранение стереотипных представлений и установок в отношении ролей и функций женщин и мужчин, которые носят дискриминационный характер в отношении женщин, особенно в области образования и занятости<sup>42</sup>. В 2003 году КЭСКИ высказал аналогичное мнение<sup>43</sup>. КЛДЖ призвал Корейскую Народно-Демократическую Республику приступить к всеобъемлющему обзору и реформированию всего законодательства, с тем чтобы привести его в соответствие с положениями Конвенции<sup>44</sup>.

17. КЛДЖ выразил обеспокоенность по поводу отсутствия конкретного законодательства для борьбы со всеми формами насилия в отношении женщин, включая насилие в семье, и для принятия превентивных мер и мер по защите жертв<sup>45</sup>. КЭСКИ

высказал аналогичную обеспокоенность в 2003 году<sup>46</sup>. Специальный докладчик отметил, что женщины постоянно сталкиваются с насилием, пренебрежительным отношением, жестокостью и эксплуатацией дома, вне дома, в стране и за рубежом. Проблема сексуального насилия дома адекватным образом не решается, а те женщины, которые хотят перебраться в другую страну, часто становятся объектом жестокого обращения и эксплуатации<sup>47</sup>.

18. КПП отметил, что принцип недискриминации не в полной мере соблюдается на практике в отношении детей-инвалидов, детей, помещенных в детские учреждения, и детей, находящихся в конфликте с законом. КПП далее выразил обеспокоенность по поводу того, что дети могут сталкиваться с дискриминацией из-за политических взглядов, социального происхождения или иного статуса, причем как самих детей, так и их родителей<sup>48</sup>. Специальный докладчик высказал аналогичное мнение<sup>49</sup>. КПП рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике осуществлять контроль за соблюдением и обеспечить выполнение действующего законодательства, гарантирующего принцип недискриминации<sup>50</sup>. КЭСКП рекомендовал стране изменить существующую систему предоставления образования детям-инвалидам, разрешив таким детям получать образование в рамках обычной общеобразовательной системы<sup>51</sup>.

## **2. Право на жизнь, свободу и личную неприкосновенность**

19. Специальный докладчик отметил поступающие сообщения о публичных казнях, тайных казнях в лагерях для политических заключенных<sup>52</sup> и продолжающееся проведение публичных казней в целях запугивания населения, несмотря на различные проведенные в 2004 и 2005 годах реформы законодательства<sup>53</sup>. Приветствуя сокращение перечня уголовных преступлений, влекущих за собой применение смертной казни, Комитет по правам человека (КПЧ) в 2001 году тем не менее высказал обеспокоенность по поводу признаваемых властями сообщений о случаях публичных казней и рекомендовал воздержаться от публичных казней и проводить работу в целях отмены смертной казни<sup>54</sup>.

20. В марте 2008 года Специальный докладчик по вопросу о внесудебных казнях, казнях без надлежащего судебного разбирательства или произвольных казнях вместе со Специальным докладчиком по вопросу о праве на питание и Специальным докладчиком по вопросу о пытках направили совместное письмо, содержащее утверждения, в связи с полученной информацией о предполагаемых публичных казнях 13 женщин и двух мужчин, которых, по сообщениям, обвиняли в намерении проникнуть через границу в соседнюю страну. Как утверждалось, казни были призваны отбить у населения желание незаконно пересекать границу. Правительство не ответило на это сообщение<sup>55</sup>.

21. Остаются открытыми дела об исчезновении девяти иностранцев, представленные Рабочей группой по насильственным и недобровольным исчезновениям<sup>56</sup>. Специальный докладчик рекомендовал эффективно решить вопрос похищений/насильственных исчезновений и принять меры для оказания правовой помощи жертвам и их семьям<sup>57</sup>.

22. КПП выразил глубокую обеспокоенность по поводу того, что право детей на жизнь, выживание и развитие по-прежнему серьезно нарушается. КПП был особенно обеспокоен остановкой в росте, истощением и смертью детей в результате острого недоедания и настоятельно призвал Корейскую Народно-Демократическую Республику принять все возможные меры для усиления защиты права на жизнь, выживание и развитие всех детей<sup>58</sup>.

23. Специальный докладчик отметил продолжающиеся поступать сообщения о совершении представителями органов государственной власти актов насилия, включая пытки, запрещенные по закону, и преследования политических диссидентов, а также неудовлетворительные условия содержания в тюрьмах, несмотря на законодательные улучшения. В стране действует большое количество разнообразных пенитенциарных учреждений: от специальных мест заключения для политических диссидентов до мест заключения для уголовных преступников, а также исправительные и трудовые лагеря<sup>59</sup>. Ужасающие условия содержания в тюрьмах выливаются в многочисленные акты жестокости и издевательства<sup>60</sup>. Специальный докладчик вновь подчеркнул, что в отношении населения используются коллективные наказания и что последняя информация подтверждает практику преследования целых семей и заключения их под стражу, когда кто-либо из членов семьи попадает в опалу властей<sup>61</sup>. Генеральный секретарь отметил, что меры наказания членов семей невозвращенцев, как сообщается, применяются в качестве сдерживающего средства для предупреждения побега<sup>62</sup>.

24. КПЧ рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике обеспечить, чтобы режим обращения со всеми лишенными свободы лицами соответствовал принципам гуманности и уважения присущего человеку достоинства, и принять меры для предоставления задержанным достаточного питания и надлежащего и своевременного медицинского обслуживания<sup>63</sup>. В своем ответе о последующих мерах правительство отметило, среди прочего, что оно по закону запрещает и контролирует применение пыток и бесчеловечное обращение и наказание в ходе предварительного заключения и содержания под стражей. Оно добавило, что прокуратура осуществляет ежедневный строгий надзор и проводит расследования<sup>64</sup>.



25. КПП рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике, среди прочего, включить в национальное законодательство положение, запрещающее подвергать детей пыткам, и предусмотреть соответствующие санкции в отношении лиц, виновных в совершении пыток, а также расследовать все случаи применения пыток и жестокого обращения с детьми и привлекать к ответственности виновных лиц<sup>65</sup>. КПП также выразил обеспокоенность в связи с сообщениями о применении телесных наказаний в учреждениях альтернативного ухода<sup>66</sup>.

26. 20 декабря 2005 года Специальный докладчик по вопросу о независимости судей и адвокатов совместно со Специальным докладчиком по вопросу о свободе религии или убеждений, Специальным докладчиком по вопросу о пытках, Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике, Специальным докладчиком о торговле людьми, особенно женщинами и детьми, и Специальным докладчиком по вопросу о насилии в отношении женщин, его причинах и последствиях направили совместное письмо, содержащее утверждения, в отношении сообщений о торговле корейскими гражданками в зарубежных странах. Как сообщается, положение женщин, ставших жертвами торговли людьми, усугубляется жестоким, бесчеловечным и унижающим достоинство наказанием при их депортации в Корейскую Народно-Демократическую Республику, поскольку выезд граждан из страны без официального разрешения является уголовным преступлением, подлежащим наказанию в виде заключения в трудовой лагерь или центр содержания под стражей на срок до трех лет<sup>67</sup>. Согласно получаемым сообщениям, значительное число граждан подпольно пересекают международные границы и в случае депортации из зарубежной страны подвергаются по возвращении жестокому, бесчеловечному и унижающему достоинство наказанию<sup>68</sup>. Как сообщается, после допросов большинство лиц без судебного разбирательства или иной формы судебного процесса направляют в трудовой лагерь или провинциальный центр содержания под стражей<sup>69</sup>.

27. Специальный докладчик по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике отметил, что в ситуации, когда женщины и представители других групп населения стремятся покинуть страну, угрожающие масштабы приобрели торговля и контрабанда. Некоторые из них становятся жертвами торговли людьми и в конечном итоге обрекаются на принудительный труд, проституцию и принудительные браки<sup>70</sup>. КПП выразил обеспокоенность отсутствием законодательства, конкретно посвященного проблеме торговли людьми в стране<sup>71</sup>.

28. Генеральный секретарь отметил предоставленную УВКБ информацию и ряд обеспокоенностей, включая повышение опасности контрабандного провоза людей и торговли ими, в особенности женщинами, для целей проституции и/или принуждения к вступлению в брак; сообщения о суровых наказаниях в случае принудительного

возвращения в Корейскую Народно-Демократическую Республику; ограниченные возможности в плане узаконивания пребывания детей, рожденных в смешанном браке (один из родителей имеет гражданство другой страны); длительные процедуры выезда, которые негативно влияют на благосостояние граждан, ожидающих переселения в третьи страны. Эти проблемы особо затрагивают несопровождаемых женщин и детей<sup>72</sup>.

29. КПП выразил обеспокоенность в связи с тем, что дети, которые стали жертвами торговли людьми, а впоследствии вернулись или были репатрированы, могут быть подвергнуты уголовному наказанию. Он рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике обеспечить, чтобы дети, ставшие жертвами торговли людьми, рассматривались и защищались как жертвы и не подвергались уголовному преследованию и чтобы им предоставлялись надлежащие услуги и программы по реабилитации и социальной реинтеграции<sup>73</sup>.

### **3. Отправление правосудия и верховенство права**

30. Согласно Специальному докладчику, в системе правосудия не хватает независимых судов, адвокатов, которые искренне отстаивали бы интересы обвиняемых, и присяжных. Даже притом, что эти три элемента в системе правосудия формально присутствуют, все они подчинены государству и не отвечают международно-признанным представлениям о верховенстве права. В действительности судьи работают под руководством Верховного народного собрания<sup>74</sup>. В 2004 году КЭСКП рекомендовал незамедлительно пересмотреть конституционные и законодательные положения, способные скомпрометировать или ограничить независимость и беспристрастность судебной системы<sup>75</sup>.

31. КПЧ рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике обеспечивать оперативное рассмотрение и расследование независимым органом всех случаев жестокого обращения и пыток, а также других злоупотреблений, совершаемых государственными должностными лицами и создать систему независимого надзора за всеми местами заключения и задержания<sup>76</sup>. Специальный докладчик заявил, что другая проблема, требующая реагирования, касается вопроса подотчетности и ответственности в связи с безнаказанностью, которой столь длительное время пользуются верхушка и связанный с ней аппарат<sup>77</sup>.

32. КПП выразил сожаление по поводу того, что в Корейской Народно-Демократической Республике не создана в полном объеме система отправления правосудия в отношении несовершеннолетних, которая соответствовала бы положениям Конвенции и другим соответствующим стандартам Организации Объединенных Наций<sup>78</sup>. Специальный докладчик отметил, что необходимо срочно усовершенствовать систему уголовного

правосудия применительно к детям, исходя из универсальных стандартов отправления правосудия в отношении несовершеннолетних<sup>79</sup>.

#### **4. Право на неприкосновенность частной жизни, вступление в брак и семейную жизнь**

33. Специальный докладчик заявил, что аппарат государственной власти постоянно ущемляет право граждан на неприкосновенность частной жизни. В качестве инструмента общественного контроля и слежки используются местные народные группы, что создает атмосферу страха и недоверия<sup>80</sup>.

34. Специальный докладчик призвал принять меры по содействию воссоединению семей в сочетании с мерами, направленными на недопущение того, чтобы члены семьи, которые остались в стране происхождения или любой иной стране, подвергались запугиваниям или иным формам насилия<sup>81</sup>. Он также отметил различные остающиеся последствия корейской войны 1950-1953 годов, влияющие на вопросы прав человека, например проблему пропавших без вести лиц и воссоединения семей, разделенных этой войной<sup>82</sup>.

35. КПП был встревожен тем, что многие дети, помещенные в систему учрежденческого ухода, фактически не являются сиротами и что большое число детей обычно помещают в учреждения по уходу за детьми. КПП также был обеспокоен положением детей, чьи родители находятся в местах лишения свободы. КПП рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике обеспечить дальнейшее укрепление системы воспитания детей в приемных семьях и установить четкие стандарты качества для существующих учреждений<sup>83</sup>. КЭСКП настоятельно призвал правительство активизировать усилия, направленные на обеспечение альтернативного семейного ухода сиротам, и обеспечить их интеграцию в обычную общеобразовательную систему<sup>84</sup>.

#### **5. Свобода передвижения**

36. Генеральный секретарь указал, что УВКБ по-прежнему отмечает постоянный отток граждан Корейской Народно-Демократической Республики, покидающих страну в поисках защиты, помощи и/или в целях переселения в другие места. Как сообщается, право на свободу передвижения, включая право на выезд из страны, серьезно ограничивается<sup>85</sup>. Специальный докладчик заявил, что на протяжении многих лет наблюдается нескончаемый поток людей, подвергаемых властями преследованию за тайное бегство из страны без разрешения на выезд<sup>86</sup>. В 2001 году КПЧ рекомендовал

правительству отменить требование о получении административного разрешения и выездной визы в качестве общего правила<sup>87</sup>.

**6. Свобода религии или убеждений, выражения мнений, ассоциации и мирных собраний и право на участие в общественной и политической жизни**

37. Генеральный секретарь привлек внимание к сообщениям о том, что население лишено права на свободу мысли, религии, мнения и его выражения, права на мирные собрания и ассоциацию, передвижение и доступ к информации<sup>88</sup>. Специальный докладчик отметил, что, хотя некоторые религиозные церемонии, по-видимому, разрешены, есть свидетельства того, что исповедание религии служит причиной преследований<sup>89</sup>. КПЧ выразил обеспокоенность по поводу того, что практика, касающаяся осуществления религиозной свободы, не соответствует требованиям статьи 18 Пакта<sup>90</sup>. В своем ответе о последующих мерах правительство заявило, среди прочего, что верующие вправе участвовать в религиозной жизни и церемониях по законам своей религии в семейных центрах отправления культа и других местах<sup>91</sup>.

38. Специальный докладчик отметил, что свобода выражения мнений и ассоциации, а также доступ к информации ограничиваются закрытым характером государства и жестким государственным контролем над информационными потоками и средствами массовой информации<sup>92</sup>. Чтение книг из одной из соседних стран наказуемо как преступление шпионажа. Широко практикуется подслушивание телефонных разговоров<sup>93</sup>. КПЧ выразил обеспокоенность в связи с тем, что формулировка "угроза для безопасности государства" может использоваться для целей ограничения свободы выражения мнений; широкие слои населения не имеют беспрепятственного доступа к иностранным газетам и публикациям, а журналисты лишены возможности свободно выезжать за границу<sup>94</sup>. В своем ответе о последующих мерах Корейская Народно-Демократическая Республика отметила, среди прочего, что свобода выражения мнений ограничивается только в пределах требования, устанавливаемого в Пакте, и сослалась в этой связи на угрозу государственной безопасности<sup>95</sup>.

39. КПЧ был по-прежнему обеспокоен в связи с ограничениями на проведение публичных собраний и манифестаций, включая возможность злоупотреблений при применении предусмотренных законодательством требований относительно порядка проведения собраний<sup>96</sup>. В своем ответе о последующих мерах Корейская Народно-Демократическая Республика отметила, среди прочего, что собрания, ставящие под угрозу государственную безопасность и общественный порядок, могут быть ограничены на основании Закона об общественной безопасности<sup>97</sup>.

40. СГООН отметила, что женщинам отведено приблизительно 20% процентов мест в национальном Парламенте и 30% в народных собраниях и что КЛДЖ выразил обеспокоенность в связи с относительно низким числом женщин, занимающих руководящие должности в политической и судебной сфере и на государственной службе<sup>98</sup>. Специальный докладчик высказал аналогичные замечания<sup>99</sup>.

41. Специальный докладчик отметил, что отсутствует какое-либо реальное участие народа; тех, кого считают диссидентами, изолируют, дискриминируют и преследуют<sup>100</sup>. По мнению КПЧ, тот факт, что в стране не предусматривается принятие каких-либо нормативных или законодательных актов, регулирующих порядок создания и регистрации политических партий, противоречит положениям статьи 25 Пакта, поскольку это может отрицательно сказаться на осуществлении гражданами права принимать участие в ведении государственных дел через посредство свободно выбранных представителей<sup>101</sup>.

42. КПП выразил обеспокоенность по поводу того, что существующие НПО не могут действовать самостоятельно в отличие от организаций, пользующихся поддержкой государства<sup>102</sup>. КПЧ выразил обеспокоенность в связи с ограниченным количеством правозащитных организаций в КНДР и ограниченным доступом зарубежных правозащитных организаций<sup>103</sup>.

## **7. Право на труд и на справедливые и благоприятные условия труда**

43. КЭСКОП выразил обеспокоенность в связи с тем, что право на труд, возможно, не полностью обеспечивается в рамках действующей системы обязательного государственного трудоустройства, и призвал Корейскую Народно-Демократическую Республику принять законодательные меры, гарантирующие каждому человеку право на свободный выбор профессии и места работы<sup>104</sup>. СГООН отметила успехи в области равенства между мужчинами и женщинами в оплате труда, при этом все еще существует гендерная иерархия, в условиях которой мужчины занимают более высокие с точки зрения квалификации должности<sup>105</sup>. КЛДЖ положительно оценил принятые правительством временные специальные меры для увеличения числа женщин на определенных руководящих должностях<sup>106</sup>.

44. Что касается рабочих и трудящихся-мигрантов, то Специальный докладчик подчеркнул необходимость уважения таких прав этих лиц, как право на справедливую заработную плату, право на заключение коллективных договоров и свободу ассоциации и право на гуманные условия труда<sup>107</sup>. Он отметил, что женщин особенно серьезно затронул контроль государства над населением в экономической сфере, как, например, запрещение женщинам до определенного возраста заниматься торговлей и закрытие рынков<sup>108</sup>.

45. КПП с обеспокоенностью отметил, что трудовое законодательство не запрещает использование труда детей моложе 18 лет на вредных и опасных производствах, и рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике принять безотлагательные меры по мониторингу и решению проблемы эксплуататорских форм детского труда<sup>109</sup>. СГООН отметила, что в соответствии с определением, содержащемся в гражданском праве, детьми являются лица моложе 17 лет<sup>110</sup>.

## **8. Право на социальное обеспечение и достаточный жизненный уровень**

46. КПП с обеспокоенностью отметил наличие в стране широко распространенной бедности, а также тот факт, что уровень жизни детей в стране в целом остается крайне низким, особенно в том, что касается доступности и наличия продовольствия, безопасной питьевой воды и санитарии. Он рекомендовал принять меры для исправления этой ситуации<sup>111</sup>. СГООН указала, что, хотя Корейская Народно-Демократической Республика заявила об обеспечении стопроцентного доступа к безопасной питьевой воде, это не подтверждается данными, собранными на местах<sup>112</sup>. КЛДЖ призвал правительство ввести конкретные меры по смягчению проблемы нищеты, направленные на улучшение положения женщин с целью уменьшения их уязвимости<sup>113</sup>.

47. Генеральный секретарь выразил особую обеспокоенность по поводу серьезного характера положения в области продовольствия, с которым страна сталкивается в настоящее время, и его воздействия на осуществление экономических, социальных и культурных прав населения<sup>114</sup>. СГООН сослалась на, проведенные МПП и ФАО в 2008 году оценки, в соответствии с которыми дефицит продовольствия имел неравномерные последствия, а к числу наиболее уязвимых групп населения относятся маленькие дети, беременные и кормящие женщины и пожилые люди<sup>115</sup>. КЭСКИ, среди прочего, выразил обеспокоенность последствиями широко распространенного голода, переживаемого страной начиная с середины 90-х годов, а также тем фактом, что определенные группы населения, в частности женщины, дети и престарелые, пострадали в большей степени, чем остальные<sup>116</sup>.

48. Специальный докладчик рекомендовал правительству безотлагательно обеспечить эффективное снабжение населения страны продовольствием и другими основными предметами первой необходимости и доступ к ним, конструктивно сотрудничать с учреждениями системы Организации Объединенных Наций и другими гуманитарными организациями, постепенно преодолевать неравенство с точки зрения доступа к продовольствию и другим основным предметам первой необходимости и укреплять продовольственную безопасность посредством устойчивого развития сельского

хозяйства<sup>117</sup>. Он также отметил, что пожилые лица пострадали от нехватки продовольствия, а также ухудшения качества социального обслуживания и здравоохранения<sup>118</sup>.

49. 17 мая 2006 года Специальный докладчик по вопросу о праве на питание совместно со Специальным докладчиком по вопросу о положении в области прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике отправил правительству письмо относительно сообщений о принятых им решениях ограничить предоставляемую международными организациями чрезвычайную продовольственную помощь, ввести запрет на торговлю зерновыми в частном порядке и возобновить функционирование государственной системы распределения (ГСР). В ходе продовольственного кризиса 1990-х годов большое число людей, которые зависели от пайков, выдаваемых в рамках ГСР, умерли от голода, а с развалом этой системы многие пострадали от серьезных форм недоедания и голода. В ответ на это правительство опровергло сообщение на том основании, что в нем распространялась ложная информация<sup>119</sup>.

50. КЭСКОП выразил обеспокоенность в связи с опасным увеличением уровня материнской смертности и рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике уделять повышенное внимание предоставлению достаточного питания детям, страдающим от хронического недоедания, и принять эффективные меры в целях улучшения условий ухода за матерями, включая медицинское обслуживание и оказание медицинской помощи при родах<sup>120</sup>. СГООН отметила, что статистика неонатальной смертности сильно занижена<sup>121</sup>. По данным, имевшимся в распоряжении Статистического отдела Организации Объединенных Наций в 2008 году, доля детей в возрасте до пяти лет, страдавших недостатком веса в умеренной или тяжелой форме, в 2004 году составляла 23,4 %<sup>122</sup>. Генеральный секретарь отметил представленную ЮНФПА информацию, которая свидетельствовала о резком увеличении показателя материнской смертности, в первую очередь из-за последовательных стихийных бедствий, которые оказали огромное негативное воздействие на питание женщин, а также развала национальной экономики<sup>123</sup>.

## **9. Право на образование и участие в культурной жизни общества**

51. КЭСКОП<sup>124</sup> и КЛДЖ положительно отметили внедрение КНДР начиная с 1972 года 11-летнего обязательного бесплатного всеобщего образования и приветствовали наличие детских учреждений для работающих матерей<sup>125</sup>. Руководствуясь данными, собранными на местах, СГООН отметила, что сформулированная в Декларации тысячелетия цель развития, касающаяся, среди прочего, чистого коэффициента охвата начальным образованием, была, по всей вероятности, полностью достигнута<sup>126</sup>. Специальный докладчик указал, что проблема заключается в качестве образования, развитие которого

затрудняется, помимо прочего, снижением количества школьных учреждений. Образование также является ключевым инструментом идеологизации населения<sup>127</sup>. Дети в возрасте от 14 до 16 лет должны проходить военную подготовку, совмещенную с идеологическими занятиями<sup>128</sup>.

52. КПП рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике, среди прочего, увеличить расходы на образование в национальном бюджете, обратить внимание на повышение в целом качества предоставляемого образования, обеспечить, чтобы время, выделяемое на внепрограммную деятельность, включая сельскохозяйственные работы, не мешало ребенку получать образование, и принять незамедлительные меры по ликвидации бремени дополнительных расходов на школьное образование<sup>129</sup>.

## **10. Мигранты, беженцы и просители убежища**

53. КЭСКП рекомендовал пересмотреть национальное законодательство, с тем чтобы исключить из него меры наказания в отношении лиц, выехавших за границу в поисках работы и лучших условий жизни<sup>130</sup>. КЛДЖ призвал правительство оказывать помощь, вернувшимся по экономическим соображениям женщинам, которые уехали за границу без действительных проездных документов, в плане реинтеграции в свои семьи и общество и обеспечить им защиту от нарушения их прав<sup>131</sup>.

54. Специальный докладчик отметил, что были введены дополнительные ограничения на выезд из Корейской Народно-Демократической Республики и более серьезные санкции в этой связи; если в соответствии с прежней практикой налагались штрафы, то в настоящее время применяются наказания в виде тюремного заключения<sup>132</sup>. Далее он отметил, что среди искателей убежища большинство составляют женщины. Иногда с ними следуют дети, и многие стремятся воссоединиться с мужьями и семьями в стране окончательного убежища<sup>133</sup>.

55. КПП выразил обеспокоенность положением детей, которые пересекают границу с соседними странами и могут подвергаться жестокому обращению после возвращения или репатриации. Он рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике обеспечить, чтобы ни одно лицо моложе 18 лет не подвергалось наказанию за то, что оно покидает территорию без должного разрешения<sup>134</sup>.



### III. ДОСТИЖЕНИЯ, ВИДЫ ПЕРЕДОВОЙ ПРАКТИКИ, ПРОБЛЕМЫ И ТРУДНОСТИ

56. КПП с удовлетворением отметил принятие Стратегии укрепления репродуктивного здоровья (2006-2010 годы), Стратегии по профилактике СПИДа на период 2002-2007 годов, Стратегии первичной медико-санитарной помощи, Стратегии в области лекарственных средств и другие стратегии по конкретным областям деятельности на период 2008-2012 годов<sup>135</sup>. Специальный докладчик отметил, что в стране разработана Национальная программа действий по обеспечению благосостояния детей на 2001-2010 годы, в которой нашли свое отражение некоторые ЦРТ<sup>136</sup>. СГООН отметила, что, несмотря на постепенное улучшение обстановки в последние годы, повсеместный дефицит продовольствия, ухудшение системы здравоохранения, нехватка безопасной питьевой воды или отсутствие доступа к качественному образованию в значительной мере препятствуют осуществлению прав человека населения<sup>137</sup>.

57. СГООН указала, что по закону медицинская помощь предоставляется совершенно бесплатно. СГООН также отметила, что существующая сеть медицинских учреждений представляет собой значительное достижение и имеет преимущества в плане предоставления медицинских услуг детям. Однако данная система все больше ослабевает в силу экономических трудностей, с которыми сталкивается страна и которые, в частности, приводят к нехватке лекарственных средств и других материалов<sup>138</sup>.

58. КПП с удовлетворением отметил Национальный план действий "Образование для всех" (2003-2015 годы), обязательное годичное дошкольное обучение и Фонд оказания помощи школам, созданный с целью содействия в реконструкции школ<sup>139</sup>. В Генеральном плане действий на 2004-2006 годы, осуществляемом КНДР совместно с ЮНИСЕФ, значилось, что экономические трудности привели к нехватке учебников, педагогических материалов и топлива для обогрева школ в зимнее время<sup>140</sup>.

59. КЭСКИП принял во внимание те трудности, с которыми страна сталкивается в различных сферах и областях, включая проблему обеспеченности продовольствием, огромные затраты на восстановление инфраструктуры, разрушенной в результате стихийных бедствий середины 1990-х годов, и сокращение уровня посещаемости школ<sup>141</sup>.

60. Специальный докладчик приветствовал принятый в 2003 году закон о реформе устаревшей системы и изменении прежней практики помещения инвалидов в закрытые учреждения. Далее он заявил, что вред, причиненный прежней государственной практикой, должен быть компенсирован: те, кто пострадал в результате бесчеловечного обращения, нуждаются в содействии для восстановления здоровья и полной реинтеграции в жизнь общества<sup>142</sup>.

#### **IV. ОСНОВНЫЕ НАЦИОНАЛЬНЫЕ ПРИОРИТЕТЫ, ИНИЦИАТИВЫ И ОБЯЗАТЕЛЬСТВА**

Информация не представлена.

#### **V. СОЗДАНИЕ ПОТЕНЦИАЛА И ТЕХНИЧЕСКАЯ ПОМОЩЬ**

61. Генеральный секретарь призвал правительство предоставить свободный и полный доступ в страну учреждениям Организации Объединенных Наций и другим гуманитарным структурам, чтобы они могли выполнять возложенные на них задачи. Он выразил надежду на то, что благодаря более эффективному сотрудничеству и диалогу Организация Объединенных Наций сможет содействовать поощрению и защите прав человека в Корейской Народно-Демократической Республике<sup>143</sup>.

62. КПП рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике обратиться за технической помощью: а) к ЮНИСЕФ с целью разработки всеобъемлющей системы сбора данных по осуществлению Конвенции<sup>144</sup>; б) к УВКПЧ, ЮНИСЕФ, ВОЗ и другим соответствующим учреждениям, а также партнерским НПО с целью выполнения рекомендаций, вынесенных по итогам исследования Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении детей<sup>145</sup>, и использования этих рекомендаций в качестве инструмента для осуществления действий<sup>146</sup>; с) к ЮНИСЕФ, в числе прочих, в связи с проблемой детей, живущих на улицах<sup>147</sup>; d) к ЮНИСЕФ и Межучрежденческой группе Организации Объединенных Наций по вопросам отправления правосудия в отношении несовершеннолетних в рамках деятельности в области правосудия в отношении несовершеннолетних<sup>148</sup>.

63. КЭСМП рекомендовал Корейской Народно-Демократической Республике в рамках предпринимаемых им усилий, направленных на осуществление предусмотренных в Пакте прав, продолжать обращаться за международной помощью и принимать участие в международном сотрудничестве и в региональной деятельности, проводимой международными и региональными учреждениями, включая Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека<sup>149</sup>.

#### *Примечания*

<sup>1</sup> Unless indicated otherwise, the status of ratifications of instruments listed in the table may be found in *Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General: Status as at 31 December 2006* (ST/LEG/SER.E.25), supplemented by the official website of the United Nations Treaty Collection database, Office of Legal Affairs of the United Nations Secretariat, <http://treaties.un.org/>.

<sup>2</sup> The following abbreviations have been used for this document:

ICERD	International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination
ICESCR	International Covenant on Economic, Social and Cultural Rights
OP-ICESCR	Optional Protocol to ICESCR
ICCPR	International Covenant on Civil and Political Rights
ICCPR-OP 1	Optional Protocol to ICCPR
ICCPR-OP 2	Second Optional Protocol to ICCPR, aiming at the abolition of the death penalty
CEDAW	Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women
OP-CEDAW	Optional Protocol to CEDAW
CAT	Convention against Torture and Other Cruel, Inhuman or Degrading Treatment or Punishment
OP-CAT	Optional Protocol to CAT
CRC	Convention on the Rights of the Child
OP-CRC-AC	Optional Protocol to CRC on the involvement of children in armed conflict
OP-CRC-SC	Optional Protocol to CRC on the sale of children, child prostitution and child pornography
ICRMW	International Convention on the Protection of the Rights of All Migrant Workers and Members of Their Families
CRPD	Convention on the Rights of Persons with Disabilities
OP-CRPD	Optional Protocol to Convention on the Rights of Persons with Disabilities
CED	International Convention for the Protection of All Persons from Enforced Disappearance.

<sup>3</sup> On 27 August 1997, the Secretary-General received a notification of withdrawal from the Covenant. As the Covenant does not contain a withdrawal provision, the Secretariat of the United Nations forwarded on 23 September 1997 an aide-mémoire to the Government of the Democratic People's Republic of Korea explaining the legal position arising from the above notification. As elaborated in this aide-mémoire, the Secretary-General is of the opinion that a withdrawal from the Covenant would not appear possible unless all States Parties to the Covenant agree to such a withdrawal. The above notification of withdrawal and the aide-mémoire were duly circulated to all States Parties under cover of C.N.467.1997.TREATIES-10 of 12 November 1997 (<http://treaties.un.org/>).

<sup>4</sup> Austria, Denmark, Finland, France, Germany, Ireland, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland objected to the reservations relating to article 2, paragraph (f), and article 9, paragraph 2.

<sup>5</sup> Adopted by the General Assembly in its resolution 63/117 of 10 December 2008, in which the General Assembly recommended that a signing ceremony be organized in 2009. Article 17, paragraph 1, of OP-ICESCR states that “The present Protocol is open for signature by any State that has signed, ratified or acceded to the Covenant”.

<sup>6</sup> Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime.

<sup>7</sup> 1951 Convention relating to the Status of Refugees and its 1967 Protocol, 1954 Convention relating to the status of Stateless Persons and 1961 Convention on the Reduction of Statelessness.

<sup>8</sup> Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of the Wounded and Sick in Armed Forces in the Field (First Convention); Geneva Convention for the Amelioration of the Condition of Wounded, Sick and Shipwrecked Members of Armed Forces at Sea (Second Convention); Convention relative to the Treatment of Prisoners of War (Third Convention); Convention relative to the Protection of Civilian Persons in Time of War (Fourth Convention); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of International Armed Conflicts (Protocol I); Protocol Additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Protection of Victims of Non-International Armed Conflicts (Protocol II); Protocol additional to the Geneva Conventions of 12 August 1949, and relating to the Adoption of an Additional Distinctive Emblem (Protocol III). For the official status of ratifications, see Federal Department of Foreign Affairs of Switzerland, at [www.eda.admin.ch/eda/fr/home/topics/intla/intrea/chdep/warvic.html](http://www.eda.admin.ch/eda/fr/home/topics/intla/intrea/chdep/warvic.html).

<sup>9</sup> International Labour Organization Convention No. 29 concerning Forced or Compulsory Labour; Convention No.105 concerning the Abolition of Forced Labour, Convention No. 87 concerning Freedom of Association and Protection of the Right to Organize; Convention No. 98 concerning the Application of the Principles of the Right to Organize and to Bargain Collectively; Convention No. 100 concerning Equal Remuneration for Men and Women Workers for Work of Equal Value; Convention No. 111 concerning Discrimination in Respect of Employment and Occupation; Convention No. 138 concerning Minimum Age for Admission to Employment; Convention No. 182 concerning the Prohibition and Immediate Action for the Elimination of the Worst Forms of Child Labour.

<sup>10</sup> Committee on the Rights of the Child, concluding observations, CRC/C/PRK/CO/4, para. 32 (f); CEDAW, *Official Records of the General Assembly, Sixtieth session, Supplement No. 38 (A/60/38)*, para. 74.

<sup>11</sup> CESCR, *Official Records of the Economic and Social Council, 2004, Supplement No. 2, (E/2004/22)*, concluding observations, para. 540.

<sup>12</sup> A/60/38, para. 74.

<sup>13</sup> CRC/C/PRK/CO/4, para. 75.

<sup>14</sup> A/60/38, para. 71.

<sup>15</sup> E/2004/22, para. 541.

<sup>16</sup> CRC/C/PRK/CO/4, para. 61 (d).

<sup>17</sup> *Ibid.*, para. 69.

<sup>18</sup> A/HRC/10/18, para 18. See also A/HRC/4/15, paras. 2 and 11; A/60/306, para. 7.

<sup>19</sup> A/63/332, para. 57.

<sup>20</sup> UNICEF, Analysis of the situation of children and women in the Democratic People's Republic of Korea, 2006, p. 44, available at <http://www.unicef.org/publications/files>.

<sup>21</sup> For the list of national human rights institutions with accreditation status granted by the International Coordinating Committee of National Institutions for the Promotion and Protection of Human Rights (ICC), see A/HRC/10/55, annex I.

<sup>22</sup> A/60/38, para. 47.

<sup>23</sup> A/HRC/10/18, para. 53.

<sup>24</sup> A/62/264, para. 58.

<sup>25</sup> CRC/C/PRK/CO/4, para. 15.

<sup>26</sup> A/60/38, para. 50.

<sup>27</sup> See General Assembly resolution 59/113 B and Human Rights Council resolution 6/24. See also letters from the High Commissioner for Human Rights dated 9 January 2006 and 10 December 2007, see <http://www2.ohchr.org/english/issues/education/training/Summary-national-initiatives2005-2009.htm>.

<sup>28</sup> The following abbreviations have been used for this document:

CESCR Committee on Economic, Social and Cultural Rights

CCPR Human Rights Committee

CEDAW Committee on the Elimination of Discrimination against Women

CRC Committee on the Rights of the Child.

<sup>29</sup> E/CN.4/2006/35, para. 81 (a).

<sup>30</sup> Ibid., para. 81 (j).

<sup>31</sup> The questionnaires included in this section are those which have been reflected in an official report by a special procedure mandate-holder.

<sup>32</sup> See (a) report of the Special Rapporteur on the right to education (A/HRC/4/29), questionnaire on the right to education of persons with disabilities sent in 2006; (b) report of the Special Rapporteur on the human rights of migrants (A/HRC/4/24), questionnaire on the impact of certain laws and administrative measures on migrants sent in 2006; (c) report of the Special Rapporteur on trafficking in persons, especially women and children (A/HRC/4/23), questionnaire on issues related to forced marriages and trafficking in persons sent in 2006; (d) report of the Special Representative of the Secretary-General on the situation of human rights defenders (E/CN.4/2006/95 and Add.5), questionnaire on the implementation of the Declaration on the Right and Responsibility of Individuals, Groups and Organs of Society to Promote and Protect Universally Recognized Human Rights and Fundamental Freedoms sent in June 2005; (e) report of the Special Rapporteur on the situation of human rights and fundamental freedoms of indigenous people (A/HRC/6/15), questionnaire on the human rights of indigenous people sent in August 2007; (f) report of the Special Rapporteur on trafficking in persons, especially in women and children (E/CN.4/2006/62) and the Special Rapporteur on the sale of children, child prostitution and child pornography (E/CN.4/2006/67), joint questionnaire on the relationship between trafficking and the demand for commercial sexual exploitation sent in July 2005;

(g) report of the Special Rapporteur on the right to education (E/CN.4/2006/45), questionnaire on the right to education for girls sent in 2005; (h) report of the Working Group on mercenaries (A/61/341), questionnaire concerning its mandate and activities sent in November 2005; (i) report of the Special Rapporteur on the sale of children, child prostitution and child pornography (A/HRC/4/31), questionnaire on the sale of children's organs sent on July 2006; (j) report of the Special Rapporteur on the sale of children, child prostitution and child pornography (A/HRC/7/8), questionnaire on assistance and rehabilitation programmes for child victims of sexual exploitation sent in July 2007; (k) report of the Special Representative of the Secretary-General on the issue of human rights and transnational corporations and other business enterprises (A/HRC/4/35/Add.3), questionnaire on human rights policies and management practices; (l) report of the Special Rapporteur on the right to education (A/HRC/8/10), questionnaire on the right to education in emergency situations sent in 2007; (m) Report of the Special Rapporteur on the right to education (June 2009) (A/HRC/11/8), questionnaire on the right to education for persons in detention; (n) Report of the Independent Expert on the question of human rights and extreme poverty to the eleventh session of the HRC (June 2009) (A/HRC/11/9), questionnaire on Cash Transfer Programmes sent in October 2008; (o) Report of the Special Rapporteur on Violence against Women, (June 2009) A/HRC/11/6, questionnaire on violence against women and political economy.

<sup>33</sup> A/HRC/10/16.

<sup>34</sup> A/63/332, para. 11.

<sup>35</sup> Ibid., para. 59.

<sup>36</sup> Ibid., para. 58.

<sup>37</sup> Ibid., para. 2.

<sup>38</sup> Ibid., summary.

<sup>39</sup> A/HRC/10/18, para. 21.

<sup>40</sup> A/HRC/7/20, para. 15.

<sup>41</sup> A/63/322, para. 46.

<sup>42</sup> A/60/38, para. 53.

<sup>43</sup> E/2004/22, para. 522.

<sup>44</sup> A/60/38, paras. 41-42.

<sup>45</sup> Ibid., para. 55.

<sup>46</sup> E/2004/22, paras. 528, 548.

<sup>47</sup> A/HRC/10/18, para. 42. See also E/CN.4/2006/35, para. 24; A/60/306, paras. 39-40.

<sup>48</sup> CRC/C/PRK/CO/4, para. 19.

<sup>49</sup> E/CN.4/2006/35, para. 29.

<sup>50</sup> CRC/C/PRK/CO/4, para. 20.

<sup>51</sup> E/2004/22, paras. 534, 555.

<sup>52</sup> A/HRC/10/18, para. 23. See also A/63/332, para. 5.

- 53 A/HRC/7/20, para. 26.
- 54 A/56/2001, para. 86 (4), (13).
- 55 A/HRC/10/5/Add.1, paras. 46-47
- 56 E/CN.4/2006/56, para. 188.
- 57 A/62/264, para. 58.
- 58 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 23-24.
- 59 A/HRC/4/15, para. 13.
- 60 A/HRC/10/18, para. 24.
- 61 A/HRC/10/18, para. 21. See also A/60/306, para. 19.
- 62 A/63/332, para. 5.
- 63 A/56/2001, para. 86 (16).
- 64 Follow-up response provided by the Democratic People's Republic of Korea, CCPR/CO/72/PRK/Add.1 (2002), paras. 1-3.
- 65 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 31, 32 (a)-(c).
- 66 Ibid., para. 36.
- 67 E/CN.4/2006/52/Add.1, paras. 62-63.
- 68 Ibid., paras. 62-63.
- 69 A/HRC/4/33/Add.1, p. 78; E/CN.4/2006/52/Add.1, para. 63.
- 70 A/HRC/10/18, para. 42. See also E/CN.4/2006/35, para. 24; A/60/306, paras 39-40.
- 71 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 67-68.
- 72 2008 report of the Secretary General on the situation of human rights in the Democratic People's Republic of Korea, A/63/332, para. 53.
- 73 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 67-68.
- 74 A/HRC/10/18, para. 25. See also A/63/332, para. 4.
- 75 E/2004/22, paras. 518, 537.
- 76 A/56/2001, para. 86 (15).
- 77 A/HRC/10/18, para. 53.
- 78 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 70-71, 73.
- 79 A/HRC/7/20, para. 40.
- 80 A/HRC/10/18, para. 32.
- 81 A/HRC/7/20, para. 42.
- 82 A/HRC/4/15, para. 59.
- 83 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 34-35, 37 (f).
- 84 E/2004/22, paras. 529, 550.

- 85 A/63/332, para. 53.
- 86 A/HRC/10/18, para. 35. See also E/CN.4/2006/35, para. 13; A/61/349, para. 21.
- 87 A/56/2001, para. 86 (20).
- 88 A/63/332, para. 4.
- 89 A/HRC/10/18, para. 33. See also A/HRC/4/15, para. 16; E/CN.4/2006/35, para. 19; A/60/306, para. 36; A/61/349, para. 30.
- 90 A/56/2001, para. 86 (22).
- 91 CCPR/CO/72/PRK/Add.1 (2002), paras. 4-6.
- 92 A/HRC/4/15, para. 14.
- 93 A/HRC/10/18, para. 29.
- 94 A/56/2001, para. 86 (23).
- 95 CCPR/CO/72/PRK/Add.1 (2002), paras. 7-10.
- 96 A/56/2001, para. 86 (24).
- 97 CCPR/CO/72/PRK/Add.1 (2002), para. 11.
- 98 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 3. See also United Nations Statistics Division coordinated data and analyses, available at <http://mdgs.un.org/unsd/mdg>.
- 99 A/HRC/10/18, para. 40. See also, A/HRC/7/20, para. 36; E/CN.4/2006/35, para. 22; A/60/306, para. 37; A/61/349, para. 33.
- 100 A/HRC/7/20, para. 8.
- 101 A/56/2001, para. 86 (25).
- 102 CRC/C/PRK/CO/4, para. 13.
- 103 A/56/2001, para. 86 (11).
- 104 E/2004/22, paras. 523, 543.
- 105 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 3.
- 106 A/60/38, p. 32.
- 107 A/HRC/7/20, para. 35.
- 108 A/HRC/10/18, para. 41. See also A/HRC/7/20, para. 13.
- 109 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 60-61.
- 110 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 2.
- 111 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 50-51.
- 112 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 5.
- 113 A/60/38, p. 60.
- 114 A/63/332, para. 6.



- 115 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 2.  
116 E/2004/22, paras. 527 and 530.  
117 A/63/322, para. 62.  
118 E/CN.4/2006/35, para. 31.  
119 A/HRC/4/30/Add.1, paras. 20-21.  
120 E/2004/22, paras. 532, 552-553.  
121 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 3.  
122 United Nations Statistics Division coordinated data and analyses, available at  
<http://mdgs.un.org/unsd/mdg>.  
123 A/63/332, para. 51.  
124 E/2004/22, para. 516.  
125 A/60/38, paras. 31-32.  
126 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 2.  
127 A/HRC/4/15, para. 33.  
128 A/HRC/10/18, para. 46.  
129 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 52, 54 (a)-(d).  
130 E/2004/22, paras. 524, 544.  
131 A/60/38, para. 60.  
132 A/HRC/10/18, para. 38. See also A/HRC/7/20, para. 29; A/HRC/4/15, para. 22.  
133 A/HRC/10/18, para. 43. See also A/HRC/7/20, para. 29; A/HRC/4/15, paras. 24-27;  
A/60/306, paras. 26-31; A/61/349, para. 20.  
134 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 56-57.  
135 Ibid., paras. 3 (a)-(c), 44-45.  
136 A/HRC/7/20, para. 39.  
137 UNCT in the Democratic People's Republic of Korea submission to the UPR, p. 1.  
138 Ibid., p. 4. See also UNICEF, Analysis of the situation of children and women in the  
Democratic People's Republic of Korea, Korea, 2006, p. 40, available at  
<http://www.unicef.org/publications/files>.  
139 CRC/C/PRK/CO/4, paras. 53, 55 (a)-(d).  
140 Government of the Democratic People's Republic of Korea and UNICEF Master Plan of  
Operations, Country Program of Operations 2004-2006, p. 4.  
141 E/2004/22, paras. 517, 533.  
142 A/HRC/10/18, para. 48.  
143 A/62/318, para. 44.  
144 CRC/C/PRK/CO/4, para. 18.

145 A/61/299.

146 CRC/C/PRK/CO/4, para. 33.

147 Ibid., para. 65.

148 Ibid., para. 74.

149 E/2004/22, para. 536.

-----